

وقففة مع كتاب «الاتجاه البدوي في الشعر الأندلسي» للدكتورة فوزية العقيلي



د. محمد سيف الإسلام بوفلاقة

كلية الآداب، جامعة عنابة، الجزائر

تطلق الباحثة الدكتورة فوزية عبد الله العقيلي في دراستها للاتجاه البدوي في الشعر الأندلسي من التأكيد على أن التيار البدوي قد اجتاح الشعر الأندلسي من أول الوجود العربي في الأندلس إلى آخره في قصور الحمراء ومعامل الدولة النصرية، وقد اختلف تناول البداوة في الشعر الأندلسي وفقاً للشاعر ورؤيته، لا وفقاً للتقدم والبعث التاريخي أو الجغرافي عن أرض الأجداد، «فهذا العرق البدوي ظل نابضاً حياً في قلب الشعر الأندلسي، وقد يخفت صوته، كما قد يرتفع زنبقه، تبعاً للتوجه الحنيني الذي يعتمل في قلب الشاعر، فينعكس على أخيلته وصوره، فقد يطنى العنصر البدوي على الواقع الحضري، فتكتف صور البداوة في الشعر، وتكثر التشبيهات والعناصر الصحراوية التي زخر بها الشعر الجاهلي البدوي، كما قد يحدث العكس فتتوارى الصور البدوية خلف الواقع الحضري المعيش، فتظهر البداوة كتلميحات وإشارات، وكان هذا الظهور البدوي اللافت في الشعر الأندلسي، دالاً على عمق الانتماء العربي والإعجاب بالقديم، وكيف لا يعجب الشعراء الأندلسيون بعالمهم القديم، الذي تعبق ذكراه بفطرة البدايات، فقد

والشعر كله مبني على التأثر بالقديم، والأفضلية كانت في قدرة الشاعر على أن يصوغ المعنى القديم أو المتداول صياغة جيدة، ينفخ فيها من روحه، ولا يحول دون التأثر بالسابق أو حبه، زمن أو نظر أو غيره، فقد تقصر المسافات، ويحضر المتخيل، وقد كانت الصور البدوية، والعناصر البدوية، والحياة البدوية، متغلغلة في اللاشعور الثقافي العربي لدى شعراء الأندلس.

ولذا، كانت البداوة اتجاهًا وفيضًا غزيرًا ممتدًا في معظم الشعر الأندلسي، زهي إما أن تأتي ظاهرة وحاضرة بقوة لا فته لهذا الحضور، بعمق التوغل في الصور البدوية، وإما أن تأتي خافتة الصوت من خلال ألفاظ، أو عبارات، أو إشارات بدوية، وإما أن تأتي متداخلة تداخلًا ثريًا غنيًا في الصور الشعرية الأندلسية، يعبر فيها الشاعر عن شخصية أندلسية، كونتها البداوة، وعاش صاحبها في كنف الحضارة⁽²⁾. وقد كان الجمع بين الموروث والمعيش حالة خاصة في الشعر الأندلسي، وهي تدل على الانتماء الوطني إلى التليد، واستحقاقه هذا الانتماء⁽³⁾ لأنه يدل على حياتين، ويرسم صورتين من أحوال العربي، فبينما ترى الشاعر يصبو إلى ذكر بلاده الأولى من حياته البدوية، تجده يذكر الرياض، والبساتين، والأزهار، والأنهار، والمياه الجارية، وظلال الأشجار، والنسيم العليل، والآراء العامة والخاصة، وأحوال الاجتماع والعادات، هذا العقل المزدوج من البدو والحضر ظهر فيه جمال الفطرة ونضارة الحضارة، وظهر هذا كله في الشعر⁽³⁾.

1 - النسيب البدوي:

في دراستها للنسيب البدوي رصدت الباحثة فوزية العقيلي «صورة المرأة في النسيب الأندلسي»، ورأت أن الأوصاف المادية للمرأة في النسيب الأندلسي ظلت تدور في فلك الشعر العربي الذي لا تختلف المقاييس والمعايير التي تتعلق بالجمال الأنثوي فيه عن مقاييس هذا الجمال لدى الشاعر البدوي إلا في القليل، فمواصفات الجمال البدوية القديمة ظلت ثابتة، ولم يخالف الشاعر الأندلسي في استدعائه لصور ومواصفات المرأة سنن أسلافه من الشعراء القدماء، وقد قدمت الباحثة العقيلي مجموعة من الأشعار التي تبرز ظهور النزعة البدوية في الشعر الأندلسي، من بينها قول ابن زيدون: وليلةً وافقنا الكنبي لموعد

كما ربيّ سنانُ العشيّات خاذلُ تهادى انسياب الأيم يعنو أنورها

من الوشي مرقوم العطافين ذابلُ

فابن زيدون صاغ صورة موعلة في البداوة للمرأة، مشبهًا نظرتها بالطبيرة الخدول «فما نعمتا به النظرة التشبيه الدائر بعين المهابة والغزالة الخدول، وهذا

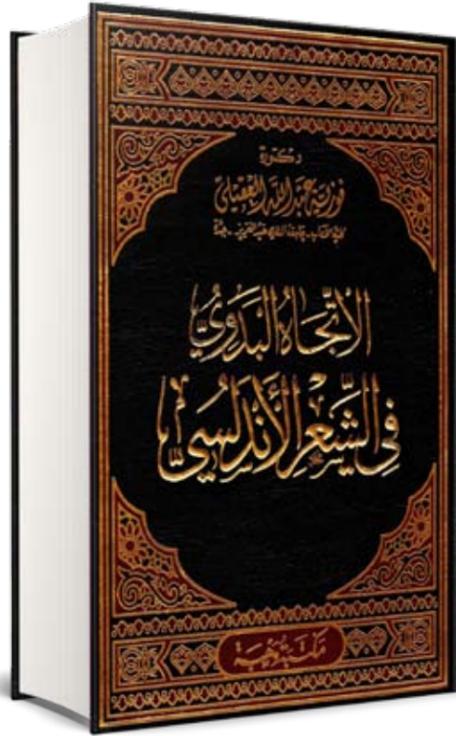
معلومات الكتاب

الكتاب: «الاتجاه البدوي في الشعر الأندلسي»

المؤلف: د. فوزية عبد الله العقيلي

الناشر: مكتبة وهبة

سنة النشر: 2012



لمغزى في الشعر...

لقد وجدنا الشاعر الأندلسي، وصف ما وصفه امرؤ القيس، وبالغ، حتى جعل حول المحبوبة جيشًا جرازًا، وعتادًا وعدة، ومن وراء حراسها حراسًا آخرين، فهو هول دونه أهوال، وقد يكون منهم الصعاليك والجن الصلادم، والأهل الغياري، يشركهم في الغيرة البرق والنجم، وقد يكونون أعداءً للشاعر مما يزيدهم غيظًا منه، هذه الصور وغيرها حشد معظمها الشاعر الأندلسي تعزيرًا منه لصورة هذه المنعة ومعناها، وهو أنه يريد أن يدل بالتالي على قدرته هو على حوض الغمرة والظفر بما يُريد⁽⁵⁾.

وقد تغنى الشعراء الأندلسيون بقدرتهم على خوض الغمرات لاقتحام الخدور، فظلال عمر بن أبي ربيعة تتضح في الكثير من الأشعار الأندلسية، من بينها قول ابن خضاعة:

لقد جُبْتُ دون الحيّ كل ثنية
يُحومُ بها نسرُ السماء على وكرٍ
وخضتُ ظلامَ الليل يسودُ فحمةً
وُدستُ عرينَ اللَّيثِ ينظرُ عن جَمْرٍ
وجئتُ ديارَ الحيّ واللَّيْلِ مطرُقٌ
منمنمٌ ثوبَ الأفقِ بالأنجُمِ الزهرِ

كما أن وصف اقتحام الخدر لا يقتصر على مجموعة من المعاني السطحية في الشعر الأندلسي، فقد تلمي في بعض الأحيان الشاعر الأندلسي يتجاوز الأحوال، وهذا يدل على أنه لا يقتصر فقط على لقاء المحبوبة، وتخطي الصعاب من أجلها، بل يتجاوز هذا الأمر إلى «معنى قدرته على تخطي صعاب الحياة، ومواجهته كل ما فيها من أهوال، ليصل إلى هوى النفس ومناها، فأمر الشعر لا يُفسر- في معظمه- على الوجه الظاهر فقط، ولا يعني الشاعر بتصوير اقتحام الخدر انتهاك الحرمات والأعراف، ولعلنا لا نغلو إذا قلنا إن إلحاح بعض الشعراء أحياناً على تصوير مغامراتهم، وتصوير ما يتعرضون له من أخطار في سبيل الوصول لم يكن في معظمه إلا انطلاقاً من افتخارهم بضروب شجاعتهم، وفنوتهم، واعتزازهم بعنفوان شبابهم، أكثر منه تعبيراً عن الخروج عن العفة، وخرق الأعراف، وهتك الحرمات»⁽⁶⁾.

وكثيراً ما يتغنى شعراء الأندلس بالمعاني العذرية، مثل قول ابن حمديس الصقلي:

لا تتَّهمني في الوفاء فإنني
كتمت سرّك والدموع تذيُّعه
نقل الهوى قلبي إلى عيني التي
منها تفسَّرُ بالبكا ينبوعُهُ
أبكيتهني فأذعتُ سرِّكَ
فعلام تعذلني وأنت تذيُّعه

وقد أكدت الباحثة فوزية العقيلي على ذلك الارتباط الوثيق بين شعراء الأندلس والموروث التاريخي والثقافي والعاطفي، وأشارت إلى تداخل عالم البادية الساحر، ومعاني الهوى العذري بكل ما فيه مع النفس الأندلسية الشاعرة، فتعانقا، وتلاحما في محراب عشق روعي.

2 - الوصف:

خصصت الباحثة الدكتورة فوزية العقيلي جزءاً كبيراً من دراستها للحديث عن الوصف وتجلياته في الشعر الأندلسي، وقدمت أربعة مباحث تتدرج في هذا الإطار: فقد درست في البدء وصف الطلل، واستخلصت جملة

وجدنا أن الشعر الأندلسي قد استوعب صور الصحراء البدوية القديمة بعناصرها الكثيرة، مع تغليب واهتمام بعناصر دون أخرى، أو تغيب لبعضها...، وقد تجسدت الصحراء في الشعر الأندلسي بأهم ما كان الشعراء البدو القدماء يصفونها به في الشعر، وما كانت عليه من حال، مبالغات

من النتائج الهامة في بحثها عن تجليات وصف الطلل في الشعر الأندلسي فقد «تاول الشعراء الأندلسيون وصف الطلل ورموزه في قصائدهم، واستوعبوا مشاهدته في خيالهم، واستخدموها في أحييتهم، ففي هذه القصائد أدركنا أن الأطلال قناع نفسي وفني، واتخذها الشاعر تلة ومركباً ليطوي من خلالها مسافات الأمور التي تشغله وتؤرقه، ويسجل عليها الإحساسات التي تعاوده والشاعر التي تراوده...، فصور الشاعر ومعاني الشاعر وطريقته، ليست محصورة في العالم الذي يعيشه جسدياً فقط، وإنما هي موجودة في العالم الذي يعيشه قراءة وفكرًا، وروحًا وتاريخًا، وامتدت هذه السنة الفنية بعناصرها الموروثة، دون أن يلتزم الشاعر الأندلسي التزاماً كاملاً فيها بجميع هذه العناصر، التي تختلف درجة ظهورها في القصيدة، وتختلف كثرتها أو قلتها في هذا الوصف، فقد يُحدث الشاعر الأندلسي عن الطلل البدوي حديث الجاهليين، فيكتف العنصر البدوية في الصورة، وتتوارى معالم الحضارة، كما قد يحدث الشاعر الأندلسي عن الطلل البدوي حديث الأندلسيين، فتصبح الصورة حضرية داخلتها رموز البداوة، وما إلى ذلك مما يختلف فيه الشعراء، ويختلف أيضاً عند الشاعر الواحد، تبعاً لانفعاله، وجيشان عواطفه، أو أسلوبه وطريقته، فكل شاعر تجربته، وذكرياته، وبالتالي أسلوبه وما إلى ذلك مما جعله الله في البشر، فالتفاصيل الطللية لم تغب عن الذاكرة الشعرية العربية الأندلسية، فكان وصفها في القصيدة بمثابة جبل سري يشد الابن إلى أمه، ويعلق الشعر بأسبابه، وهذا الوصف بكل ما فيه دليل قوي في الشعر الأندلسي على شدة الارتباط بالجدور، فكما كان الشاعر البدوي يقف على الطلل بعد سنين وأعوام طويلة، فينكرها، ويكاد لا يعرفها، وقف الشاعر

الأندلسي على الطلل البالي، أو الدار الخربة بعد زمن غير المعالم وعفى الأثر، فوجد في الطلل نفسه الماضية، وفي ذهاب معالم الدار شيخوخته ووهنه»⁽⁷⁾، وفي بعض الأحيان كان وقوف شعراء الأندلس وقوفاً حقيقياً، وهذا يرجع إلى أن عدداً كبيراً من المدن الأندلسية قد خرب، وزال، فقد كان الطلل تجسيداً لمعاني الذهاب والزوال. أما وصف الرحلة فقد تجلى بشكل كبير في الشعر الأندلسي، وتنوع على نحو لافت مثل: الرحلة إلى الديار الحجازية، والرحلة إلى الحج، ولزيارة قبر الرسول محمد- صلى الله عليه وسلم-، والرحلة إلى الممدوح وهي التي اتخذها الكثير من شعراء الأندلس تقليداً شعرياً لبيان العناء والمشقة، ومن بينها كذلك رحلة الصاحبة التي تشتمل على صورة الطعائن في وصف الرحيل، وقد اتخذت الرحلة دلالات متعددة، وكثيراً ما يوغل شعراء الأندلس في وصف الصحراء، حيث تجلت الصحراء في الشعر الأندلسي بأشكال متنوعة «ولم تكن الصور البدوية للصحراء- التي تردت في الشعر الأندلسي- كلها هي ذات الصور القديمة، أو مجرد محاكاة لها فقط، فقد طرأ تغيير وتحوير- أحياناً- في بعض عناصرها مما اقتضاه الواقع المعيش، والبيئة المختلفة للشاعر الأندلسي، فلو سلمنا بأن الصحاري واحدة، فإنه يظل الانفعال بالمشاهد المرئية أو المختزنة في الذاكرة مختلفاً، وتظل للشاعر قدرته على إلباس الصورة الشعرية من ذاته، وتحوير بعض دلالاتها وعناصرها بما يتفق مع رؤيته.

وقد وجدنا أن الشعر الأندلسي قد استوعب صور الصحراء البدوية القديمة بعناصرها الكثيرة، مع تغليب واهتمام بعناصر دون أخرى، أو تغيب لبعضها...، وقد تجسدت الصحراء في الشعر الأندلسي بأهم ما كان الشعراء البدو القدماء يصفونها به في الشعر، وما كانت عليه من حال، أو ما حفّ بالمشهد الشعري من مبالغات، وأهم هذه العناصر هي:

- وصف سعتها وامتدادها، وصعوبة قطعها، حتى أنها يضل بها الهادي.
 - وصف قلة الماء والطعام التي يتعرض لها الراكب وهي من المهلكات التي قد لا ينجو منها.
 - وصف ظلمتها ووحشتها والأصوات التي يسمعها المدلج أو يتخيلها للوحش والجن.
 - وصف الظلمة المطبقة للليل المدلهم.
 - ووصف الحرّ، ووهج الشمس، ولمع السراب.
 - ووصف الحيوانات فيها، من الإبل والوحش وغيرها، ووصف بعض تضاريسها من كئبان وجبال، ونباتات البادية بها»⁽⁸⁾.
- وقد درست الدكتورة فوزية العقيلي وصف الحيوان في

الشعر الأندلسي، ولفت انتباهها أن صور الإبل قد انتقلت إلى الأندلس، وقد حاول الأندلسيون أن يلموا في شعرهم بنعوت الجاهليين لها، وقد أكثروا من التبدي والتغني بالناقة، وقد جاءت في الشعر الأندلسي كدلالة على عمق التوغل في الجدور، لأن وصف الناقة في القصيدة الجاهلية كان أشد مناطقها أو أجزائها وعورة، وهو دليل كذلك على الاحتفاظ بالشخصية البدوية، وبيدادة القلب والروح والفكر، وقد أسبغوا عليها صفات القوة، «ولا يكثر الشعراء الأندلسيون-غالباً- من حشد الأوصاف البدوية للإبل في مقطوعاتهم، أو قصائدهم، فقد يأتي الوصف عندهم مجتزئاً دون إسهاب أو تقص في أبيات قليلة، أو قد يأخذ وصف الإبل مقطوعة كاملة، يقتصر فيها الشاعر على أوصاف معينة، دون استقصاء لمعظم ما في الإبل من نعوت، وشبه الشعراء الأندلسيون الناقة بعير الوحش في السرعة والنشاط وسموها (عيرانة)، وشبهوها بالجراد في السرعة، وقد كثر في الشعر الأندلسي وصف ألوان الخيل، وقد استقوا من معجم البداوة، والبيئة البدوية في وصف الخيل، كما استلهموا كثيراً من وصفه عند امرئ القيس- شأنهم في ذلك شأن معظم الشعراء العرب- وجاءت تشبيهاتهم مستمدة من كثير مما في المعلقة من تشبيهات الخيل، وصفاته، فالخيل في شعر امرئ القيس لا خيل أفضل منها، لأنه وصفها بأجمل ما تتعت به الخيول من القوة والسرعة والجمال، كما كثر التشبيه بالأسد في سياق المدح أو الفخر أو غيره»⁽⁹⁾.

3 - المديح:

سعت الباحثة فوزية العقيلي إلى تجلية مظاهر البداوة في مقدمات المديح الأندلسية، ورصدت خصائص وسمات المديح النبوي، وتبين لها في دراستها أن الرحلة تأتي في مقدمة المدح باعتبارها «باباً من أبواب التمدح بالذات وقدرتها على تجشم الصعوبات والأهوال، يلج منه الشاعر إلى التغني بالممدوح، وسواء اقتحم الشاعر أهوال الرحلة حقيقة أو مجازاً، وكان يطلب بها الشاعر مالاً أو منصباً وجاهاً، فإن الرحلة البدوية أصبحت- في معظم شعر المديح الأندلسي- من عناصره التي يعطي بها الشاعر لنفسه أولاً قبل الممدوح أسباباً للطلب ويتلطف بها في اتخاذ الوسيلة المهذبة لاستحقاق الرغد، كما أنها قد تكون بما دلت عليه من فخر طريقة كريمة يجعل فيها الشاعر نفسه موازية للممدوح في الصفات التي سيخلعها عليه من شجاعة وبأس»⁽¹⁰⁾.

وبالنسبة إلى المديح النبوي فقد كانت الأشواق إلى الرسول الكريم عليه أزكى الصلوات والتسليم، والشعور بالحاجة إلى فيضه الروحي باعثاً أدى إلى غزارة شعراء الأندلس في قصائد المدح النبوية، وترجع

الدكتورة فوزية العقيلي هذا الأمر إلى البعد الذي يؤجج الأشواق، ومن أهم ما ميز المدائح النبوية: التهويم بوصف الأشواق والوجد والحب، ولواعج الهوى، وإبراز ما يكابده العاشق العذري في شوقه إلى الرسول الكريم عليه الصلاة والسلام، وقد ارتقت معاني القصائد إلى أبعاد روحية سامية، وامتزجت بوصف العشق البدوي وحملت المقدمات الكثير من العناصر البدوية المتنوعة، كما اتخذ الشعراء من وصف الطلل البدوي، والرحلة البدوية، والنسيب البدوي طريقاً وصفوا من خلالها أشواقهم إلى الرسول الكريم محمد (صلى الله عليه وسلم)، كما عبروا في قصائدهم عن أملهم في مغفرة الذنوب والخطايا، «وأهم ما يميز هذه المدائح، أنها قد تخلو من مدح فعلي للرسول (صلى الله عليه وسلم)، وتكتفي بوصف المشاعر الروحية تجاهه عليه الصلاة والسلام، كما أنه يكثر فيها إضافة إلى حشد أسماء أمكنة بدوية، مخاطبةً الحادي مما قد يكون بديلاً عن خطاب الصاحب في المقدمة الطللية الجاهلية، ووصف الانتشاء الروحي، وتوجيه النسيب لغاية أسمى من عذريته المعروفة، ووصف الرحلة وصفاً يبعد بها عن الأوصاف والمخاوف.

فجاءت الرحلة مجللة بالروحانية، والنورانية، والعواطف السامية، التي تجعلها رحلة أرواح مشتاقّة إلى الخير والإيمان والنور الذي يمثله الرسول (صلى الله عليه وسلم)، وقد كثرت هذه المدائح في الأندلس، مع تزايد الخطر النصراني، وجاءت في هذا الشعر على صورة توق بدوية لعامر طاهر صاف نقي، كان في الرسول (صلى الله عليه وسلم)،- الذي قدر على يديه الخروج من الظلمات إلى النور- خلاص أهله، وأراد الشعراء الأندلسيون بهذا المديح له عليه الصلاة والسلام، أن ينشدوا منه نوراً روحانياً هادياً، يعود بهم إلى صفاء البدايات»⁽¹¹⁾.

4 - الصورة الشعرية:

ركزت الباحثة الدكتورة فوزية العقيلي على تحديد مصادر الصورة البدوية في الشعر الأندلسي، وأوضحت أنها استمدت من جملة من المصادر من بينها العادات والتقاليد والشمائل العربية، ومما يدل على عمق التأثير بالبداوة في الأندلس ارتباط شعراء الأندلس بأخلاق البداوة والشمائل الكريمة، مثل (شب نيران القرى) للضيوف في البادية، حتى يراها المرتحلون فيقطعهم المضيف، ويهتم بهم، ويحسن ضيافتهم، وهذا الأمر معروف لدى العرب، وهم يفخرون به،

وكثيراً ما كان يمدح في الشعر الأندلسي يشب نار القرى في البوادي، وقد ترددت في الشعر الأندلسي رغم خلو البيئة من هذه الصفة الغالبة في الصحراء،

كما استلهم شعراء الأندلس صورهم من المعتقدات والعبادات البدوية والأخلاق العربية «وعلى موروثات اعتقادية قديمة كان توظيفها في الصورة يخدم السياق والغرض المراد، ودل تداخلها في هذا الشعر على عمق التأثير الأندلسي بالموروث البدوي القديم، ومن أهم مصادر الصورة في الشعر الأندلسي الموروث الشعري الجاهلي والبدوي القديم، الذي استلهم منه الشعراء الأندلسيون كثيراً، وتداولوا معانيه، ونهلوا من أحييته وصوره وصيغته، مما كان ظاهراً في وجود مواضيع تناولها الشعر الأندلسي، ولم تكن تحظى بها-غالباً- البيئة الأندلسية، من وصف الصحراء ومهالكها، وما يتعرض له الراكب المرتحلون في مجاهلها من مشاق وأخطار، ووصف الأطلال والوقوف عليها، ووصف الإبل والظلمات والحمول، ومشهد تقويض الخيام... وغيرها. وكان ظاهراً هذا التأثير أيضاً في وجود عناصر صحراوية كثيرة، تداخلت في الخيال الشعري الأندلسي، فظهرت من خلال الصور في سياقات متعددة...، ومن المصادر الكثيرة للصورة الشعرية في الأندلس، الموروث التاريخي القديم، فقد استلهم الشعراء الأندلسيون في شعرهم-شأن غيرهم من الشعراء- من تاريخ الأمم البائدة»⁽¹²⁾.

الهوامش:

- (1) د. فوزية عبد الله العقيلي: الاتجاه البدوي في الشعر الأندلسي، مكتبة وهبة، القاهرة، مصر، الطبعة الأولى، 1433هـ/2012م، ص: 8-9.
- (2) د. فوزية عبد الله العقيلي: الاتجاه البدوي في الشعر الأندلسي، ص: 13 و14 و18.
- (3) د. أحمد ضيف: بلاغة العرب في الأندلس، ص: 48.
- (4) د. فوزية عبد الله العقيلي: الاتجاه البدوي في الشعر الأندلسي، ص: 45.
- (5) المرجع نفسه، ص: 81.
- (6) المرجع نفسه، ص: 97.
- (7) المرجع نفسه، ص: 244 و270.
- (8) المرجع نفسه، ص: 357.
- (9) المرجع نفسه، ص: 400 و466.
- (10) المرجع نفسه، ص: 632 و660 و665.
- (11) المرجع نفسه، ص: 703.
- (12) المرجع نفسه، ص: 759.